

21 AUG 2011

سوق الكويت للأوراق المالية  
قسم المحفوظات - والتوثيق الأبي  
مؤجلة طبق الأصل

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة

المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة

معلومات الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011 (غير مدققة)

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة

المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة

معلومات الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011 (غير مدققة)

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مفصلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة وتقرير المراجعة  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011

الصفحة	المحتويات
2-1	تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة
3	بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)
4	بيان الدخل الشامل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)
5	بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)
6	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)
7	بيان التدفقات النقدية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)
14-8	إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)



مكتب الواحة  
لتدقيق الحسابات  
علي عويد رخيص

عضو في المجموعة الدولية للمحاسبة

صندوق بريد: 27387 الصفاة  
13134 - دولة الكويت  
تليفون: 22423415 (965)  
فاكس: 22423417 (965)

برايس وترهاوس كوبرز

برايس وترهاوس كوبرز  
الشطبي وشركاه  
برج الراجية 2، الطابق 23-24، الشرق  
ص.ب 1753  
الصفاة 13018  
الكويت  
ت : +965 22275777  
فاكس : +965 22275888

السادة أعضاء مجلس إدارة شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) المحترمين،،

تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية المجمعفة

مقدمة

لقد راجعنا بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف المرفق لشركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) ("الشركة الأم") وشركتها التابعة (ويشار إليهما بـ "المجموعة") كما في 30 يونيو 2011 وبيانات الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق الملكية والتدفقات النقدية المرحلية المجمعفة ذات الصلة لفترة السنة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ. إن إدارة الشركة الأم مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعفة وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية، معيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعفة استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

باستثناء الأمر المبين في الفقرة التالية، فقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي رقم 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنفذة من قبل المدقق المستقل للشركة" المتعلق بمهام المراجعة. تتمثل مراجعة المعلومات المالية المرحلية المجمعفة في توجيه الاستفسارات بصفة مبدئية إلى الموظفين المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق الإجراءات التحليلية والإجراءات الأخرى للمراجعة. إن نطاق المراجعة أقل بشكل كبير من التدقيق الذي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وعليه فإنه لا يمكننا من الحصول على تأكيد بأننا على علم بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها خلال التدقيق. وبالتالي فإننا لا نبدي رأياً يتعلق بالتدقيق.

محدودية النطاق

إن نصيب المجموعة من إجمالي صافي الموجودات المقدر بـ 1,616,490 دينار كويتي (في 31 ديسمبر 2010: 1,527,039 دينار كويتي وفي 30 يونيو 2010: 1,415,657 د.ك.) ونتائج تقدر بـ 122,169 د.ك. (30 يونيو 2010: 233,968 د.ك.) من شركة زميلة "الظفرة لأنظمة الري ذ.م.م." تمثل 15.5% (في 31 ديسمبر 2010: 14% وفي 30 يونيو 2010: 14.6%) و45% (في 30 يونيو 2010: 44.5%) من إجمالي الموجودات وربح الفترة على الترتيب. تمت مراجعة هذه المعلومات من قبل مدققين مستقلين آخرين قاموا بتزويدنا بتقاريرهم التي عيّرت عن استنتاج غير متحفظ. إننا لم نتمكن من تنفيذ أية إجراءات للمراجعة ولذلك، لسنا في وضع يمكننا من تقديم أي استنتاج فيما يتعلق بالمبالغ المدرجة في المعلومات المالية للشركة المذكورة أعلاه.

الاستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، وباستثناء التأثيرات المحتملة للأمر المبين في فقرة "محدودية النطاق" أعلاه، فإنه لم يرد إلى علمنا ما يستوجب الاعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية المجمعفة المرفقة لم يتم إعدادها من جميع النواحي المادية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34.



مكتب الواحة  
لتدقيق الحسابات  
علي عويد رخيص

برايس وترهاوس كوبرز

السادة أعضاء مجلس إدارة شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) المحترمين،،

تقرير حول مراجعة المعلومات المالية المرحلية المراجعة المكثفة (تتمة)

تقرير حول المتطلبات القانونية والرقابية الأخرى

إضافة إلى ذلك، واستناداً إلى مراجعتنا فإن المعلومات المالية المرحلية المراجعة المكثفة متفقة مع ما هو وارد في الدفاتر المحاسبية للشركة الأم. وحسبما وصل إليه علمنا واعتقادنا، لم يرد إلى علمنا وجود أية مخالفات خلال الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011 لقانون الشركات التجارية لعام 1960 والتعديلات اللاحقة له أو النظام الأساسي للشركة الأم على وجه قد يكون له تأثير مادي على نشاط الشركة الأم أو مركزها المالي المرحلي المجمع المكثف.

علي عويد رخيص  
مراقب حسابات مرخص فئة أ رقم 72  
عضو في المجموعة الدولية للمحاسبة

خالد إبراهيم الشطي  
سجل مراقبي الحسابات رقم 175 فئة (أ)  
برايس وترهاوس كوبرز - الشطي وشركاه

الكويت

7 أغسطس 2011

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مفصلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)  
الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في 30 يونيو		إيضاح	
2010	2011	2010	2011		
3,030,218	2,435,297	1,533,552	1,254,720		الإيرادات
(2,294,817)	(1,826,322)	(1,206,943)	(844,728)		التكلفة
<b>735,401</b>	<b>608,975</b>	<b>326,609</b>	<b>409,992</b>		إجمالي الربح
233,968	122,169	133,252	42,462	3	الحصة من نتائج شركة زميلة
57,286	5,230	(79,857)	44,852		الربح (الخسارة) غير المحقق من استثمار مسجل بالقيمة
11,224	13,306	5,444	6,443		العادلة
2,500	82,966	-	18,500	11	إيرادات المرابحة
30,606	32,076	30,606	-		إيرادات أخرى
-	13,293	-	2,423		إيرادات التوزيعات
(298,321)	(309,002)	(148,645)	(164,155)		ربح عملات أجنبية
(247,316)	(300,453)	(120,654)	(162,335)		مصروفات تسويق
					مصروفات عمومية وإدارية
<b>525,348</b>	<b>268,560</b>	<b>146,755</b>	<b>198,182</b>		ربح الفترة قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(4,728)	(2,417)	(1,321)	(1,784)		وضريبية دعم العمالة الوطنية
(13,134)	(6,714)	(3,670)	(4,955)		ومساهمة الزكاة
(5,624)	(3,260)	(1,644)	(2,264)		مخصص حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
<b>501,862</b>	<b>256,169</b>	<b>140,120</b>	<b>189,179</b>		مخصص ضريبية دعم العمالة الوطنية
					مخصص الزكاة
<b>9.59</b>	<b>4.89</b>	<b>2.68</b>	<b>3.62</b>	8	ربح الفترة
					ربحية السهم الأساسية والمخفضة (فلس)

إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

بيان الدخل الشامل المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)  
الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

السنة أشهر المنتهية في 30 يونيو		الثلاثة أشهر المنتهية في 30 يونيو		
2010	2011	2010	2011	
501,862	256,169	140,120	189,179	ربح الفترة
16,854	(32,718)	16,854	(32,718)	فروق تحويل العملات الأجنبية نتيجة تحويل العمليات الأجنبية
16,854	(32,718)	16,854	(32,718)	إجمالي (الخسارة) الدخل الشامل الآخر
<u>518,716</u>	<u>223,451</u>	<u>156,974</u>	<u>156,461</u>	إجمالي الدخل الشامل

ان الايضاحات المرفقة تمثل جزءا لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمع المكنفة.

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مفصلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)  
كما في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

30 يونيو 2010	(مدققة) 31 ديسمبر 2010	30 يونيو 2011	ايضاح	
				الموجودات
				الموجودات غير المتداولة
1,189,246	1,119,798	1,045,669		ممتلكات ومعدات
1,415,657	1,527,039	1,616,490	3	الاستثمار في شركة زميلة
<b>2,604,903</b>	<b>2,646,837</b>	<b>2,662,159</b>		
				الموجودات المتداولة
1,311,356	1,001,915	1,007,145		الاستثمار المسجل بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
1,005,170	1,184,504	1,183,036		المخزون
2,988,229	2,794,867	2,658,708	4	الأرصدة المدينة والدفعات المقدمة
1,775,092	2,947,609	2,895,795	5	النقد والتفد المعادل
<b>7,079,847</b>	<b>7,928,895</b>	<b>7,744,684</b>		
<b>9,684,750</b>	<b>10,575,732</b>	<b>10,406,843</b>		إجمالي الموجودات
				حقوق الملكية
5,239,900	5,239,900	5,239,900		رأس المال
225,000	225,000	225,000		علاوة إصدار
(3,573)	(3,573)	(3,573)		أسهم خزينة
557,189	644,896	644,896		الاحتياطي القانوني
557,189	644,896	644,896		الاحتياطي العام
47,479	(1,726)	(34,444)		احتياطي ترجمة عملات أجنبية
1,565,729	1,711,323	1,548,966		أرباح مرحلة
<b>8,188,913</b>	<b>8,460,716</b>	<b>8,265,641</b>		إجمالي حقوق الملكية
				المطلوبات
				المطلوبات غير المتداولة
446,293	470,876	508,490		مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
				المطلوبات المتداولة
158	158	158		مستحق إلى عملاء العقود
876,317	782,019	782,788	7	الأرصدة الدائنة والمستحقات
173,069	861,963	849,766		دفعات مقدمة للعقود
<b>1,049,544</b>	<b>1,644,140</b>	<b>1,632,712</b>		
<b>1,495,837</b>	<b>2,115,016</b>	<b>2,141,202</b>		إجمالي المطلوبات
<b>9,684,750</b>	<b>10,575,732</b>	<b>10,406,843</b>		إجمالي حقوق الملكية والمطلوبات

بدر حمد الربيعية  
نائب رئيس مجلس الإدارة

قيصل فارس الفارس  
رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمع المكثف.



شركة التغيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقابلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)  
الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

الإجمالي	أرباح مرحلة	احتياطي ترجمة عملات أجنبية	احتياطي عام	احتياطي قانوني	أسهم الخزينة	علاوة إصدار	رأس المال
8,088,723	1,482,393	30,625	557,189	557,189	(3,573)	225,000	5,239,900
518,716	501,862	16,854	-	-	-	-	-
(418,526)	(418,526)	-	-	-	-	-	-
8,188,913	1,565,729	47,479	557,189	557,189	(3,573)	225,000	5,239,900
8,460,716	1,711,323	(1,726)	644,896	644,896	(3,573)	225,000	5,239,900
223,451	256,169	(32,718)	-	-	-	-	-
(418,526)	(418,526)	-	-	-	-	-	-
8,265,641	1,548,966	(34,444)	644,896	644,896	(3,573)	225,000	5,239,900

الرصيد في 1 يناير 2010  
إجمالي الدخل الشامل للفترة  
توزيعات مدفوعة

الرصيد في 30 يونيو 2010

الرصيد في 1 يناير 2011  
إجمالي الدخل (الخسارة) الشامل للفترة  
التوزيعات المدفوعة

الرصيد في 30 يونيو 2011

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

بيان التدفقات النقدية المرحلي المجمع المكثف (غير مدقق)  
الفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو		إيضاح
2010	2011	
501,862	256,169	أنشطة العمليات
		ربح الفترة
153,686	150,045	تسويات لـ:
(2,500)	-	الاستهلاك
(57,286)	(5,230)	الربح من بيع ممتلكات ومعدات
	(13,293)	ربح غير محقق من استثمارات مسجلة بالقيمة العادلة من خلال بيان الدخل
(30,606)	(32,076)	ربح تحويل عملات أجنبية
	60,734	إيرادات توزيعات
(233,968)	(122,169)	مخصص انخفاض قيمة أرصدة مدينة
(11,224)	(13,306)	الحصة من نتائج شركة زميلة
34,472	47,794	إيرادات المراجعات
		مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
354,436	328,668	الأرباح التشغيلية قبل تغيرات رأس المال العامل
3,864	1,467	المخزون
(66,920)	75,425	الأرصدة المدينة والدفعات المقدمة
(96,810)	-	مستحق إلى عملاء العقود
59,222	14,062	الأرصدة الدائنة والمستحقات
(15,779)	(12,197)	مقدمات للعقود
(9,087)	(10,180)	مكافأة نهاية الخدمة المدفوعة للموظفين
228,926	397,245	صافي النقد الناتج من أنشطة العمليات
(418,526)	(418,526)	التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار
(17,660)	(75,890)	التوزيعات النقدية المدفوعة
2,500	-	شراء ممتلكات ومعدات
	(25)	المحصل من بيع ممتلكات ومعدات
30,606	32,076	شطب ممتلكات ومعدات
11,223	13,306	التوزيعات المقبوضة
(391,857)	(449,059)	إيرادات المراجعة المقبوضة
(162,931)	(51,814)	صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار
1,938,023	2,947,609	النقص في النقد والنقد المعادل
1,775,092	2,895,795	النقد والنقد المعادل في بداية الفترة
		النقد والنقد المعادل في نهاية الفترة

إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمع المكثفة.

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المنكورة بالدينار الكويتي)

1 معلومات عامة

إن شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) (الشركة الأم) شركة مساهمة كويتية مقفلة مؤسسة ومسجلة في دولة الكويت بتاريخ 25 مايو 1982. إن الأنشطة الرئيسية للشركة الأم هي تنفيذ أعمال المقاولات الزراعية واستيراد وتصدير المواد الزراعية وتأسيس وإدارة المشاتل الزراعية واستغلال الفائض المالي المتاح للشركة الأم من خلال الاستثمار في محافظ تتم إدارتها من قبل شركات ومنشآت متخصصة.

تتضمن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة للمجموعة المعلومات المالية المرحلية المكثفة لشركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) (الشركة الأم) وشركة النخيل للتمور (ش.م.ك.م.) المملوكة بالكامل للشركة الأم والتي تعمل في إنتاج وتعبئة العسل الأسود.

الشركة الأم مملوكة بنسبة ملكية تقدر بـ 84.11% لشركة بيان القابضة (ش.م.ك.م.).

العنوان الرئيسي المسجل للشركة الأم هو ص.ب. 1976، الصفاة 13020، الكويت.

تم اعتماد المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة لشركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) (الشركة الأم) وشركتها التابعة (المجموعة) لفترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2011 وفقاً لقرار مجلس الإدارة المؤرخ في 7 أغسطس 2011.

2 أسس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة

2.1 أسس الإعداد

لقد تم إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة الخاصة بالمجموعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي 34، "التقارير المالية المرحلية".

لا تتضمن هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة كافة المعلومات والإفصاحات المتعلقة بالبيانات المالية المجمعة الكاملة المعدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية. ويجب أن تتم قراءتها سوياً مع البيانات المالية السنوية المجمعة المدققة كما في 31 ديسمبر 2010. إضافة إلى ذلك، فإن نتائج الأعمال لفترة الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو 2011 لا تعبر بالضرورة عن النتائج التي يمكن توقعها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2011.

في رأي الإدارة، أن جميع التعديلات (التي تشمل الاستحقاقات الاعتيادية المتكررة) والتي تعتبر ضرورية ليكون العرض بصورة عادلة، قد تم إدراجها. إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة تتوافق مع تلك السياسات المتبعة في إعداد البيانات المالية السنوية المجمعة للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010.

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مفصلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

2 أسس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة (تتمة)

2.2 أسس تجميع البيانات المالية

تتضمن المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة المعلومات المالية للشركة الأم وشركتها التابعة التي تسيطر عليها. إن الشركة التابعة هي الشركة التي تمتلك بها المجموعة نسبة تزيد عن 50% من حقوق التصويت بصفة عامة أو تلك التي تسيطر عليها المجموعة بشكل مباشر أو غير مباشر من خلال التحكم في السياسات المالية والتشغيلية لهذه الشركة. يتم استبعاد جميع المعاملات والأرصدة بين الشركة الأم وشركاتها التابعة في المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة.

تم الاعتماد على المعلومات المالية المرحلية (غير المدققة) المقدمة من إدارة الشركة التابعة في عملية التجميع كما في 30 يونيو 2011.

3 الاستثمار في شركة زميلة

تمتلك الشركة الأم الاستثمار التالي في شركة زميلة:

الحصة في حقوق الملكية (مدققة)			بلد التسجيل	شركة الظفرة لأنظمة الري ذ.م.م.
30 يونيو 2010	31 ديسمبر 2010	30 يونيو 2011		
%33	%33	%33	الإمارات العربية المتحدة	

فيما يلي الحركة على القيمة الدفترية للاستثمار في شركة زميلة:

الأرصدة الافتتاحية		
30 يونيو 2010	31 ديسمبر 2010	30 يونيو 2011
1,164,835	1,164,835	1,527,039
233,968	394,555	122,169
16,854	(32,351)	(32,718)
<b>1,415,657</b>	<b>1,527,039</b>	<b>1,616,490</b>

حصة المجموعة من نتائج شركة زميلة  
تسويات تحويل العملات الأجنبية  
الأرصدة الختامية

قامت الشركة الأم بتسجيل حصتها من النتائج استناداً إلى المعلومات المالية المرحلية التي تمت مراجعتها (غير المدققة) الخاصة بالشركة الزميلة.

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مفصلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

4 الأرصدة المدينة والدفعات المقدمة

	(مدققة) 31 ديسمبر 2010	30 يونيو 2011	
2,066,531	1,634,497	1,400,509	مدينون تجاريون
387,684	609,771	570,995	إيرادات مستحقة
207,344	228,963	270,564	مستحقات محجوزة
94,381	116,063	125,292	مصروفات مدفوعة مسبقاً
101,474	72,213	119,080	دفعات مقدمة
130,815	133,360	172,268	أرصدة مدينة أخرى
<b>2,988,229</b>	<b>2,794,867</b>	<b>2,658,708</b>	

5 النقد والنقد المعادل

النقد والنقد المعادل المدرج في بيان التدفقات النقدية المرحلي المجمع المكثف يتضمن مبالغ المركز المالي التالية:

	(مدققة) 31 ديسمبر 2010	30 يونيو 2011	
425,012	1,285,701	1,217,977	الأرصدة لدى البنوك
11,250	12,550	13,351	النقد في الصندوق
1,338,830	1,649,358	1,664,467	استثمارات المربحة
<b>1,775,092</b>	<b>2,947,609</b>	<b>2,895,795</b>	

تمثل استثمارات المربحة الودائع لدى المؤسسات المالية المحلية التي تستحق خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الإيداع مع متوسط معدل ربح 1.625% (في 31 ديسمبر 2010: 1.625% و30 يونيو 2010: 1.625%).

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

#### 6 التوزيعات النقدية

اعتمدت الجمعية العمومية العادية لمساهمي الشركة الأم المنعقدة في 4 مايو 2011 توزيعات نقدية بقيمة 8 فلس لكل سهم للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2010 (في 31 ديسمبر 2009: كانت التوزيعات النقدية 8 فلس لكل سهم).

#### 7 الأرصدة الدائنة والمستحقات

	(مدققة)		
	31 ديسمبر	30 يونيو	
	2010	2011	
	398,592	365,377	داننون تجاريون
	247,578	156,481	أرصدة دائنة أخرى
	220,147	80,108	مصروفات مستحقات
	-	167,822	توزيعات مستحقة
	10,000	13,000	مكافأة مجلس الإدارة
	<b>876,317</b>	<b>782,788</b>	

#### 8 ربحية السهم الأساسية والمخففة

تم احتساب ربحية السهم الأساسية والمخففة عبر قسمة ربح الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة (فيما عدا أسهم الخزينة) كما يلي:

الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو		
2010	2011	
<b>501,362</b>	<b>256,169</b>	ربح الفترة (بالدينار الكويتي)
<b>52,315,800</b>	<b>52,315,800</b>	المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة (فيما عدا أسهم الخزينة)
<b>9.59 فلس</b>	<b>4.89 فلس</b>	الربح الأساسي والمخفف لكل سهم

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

9 معاملات الأطراف ذات العلاقة

الأطراف ذات العلاقة هم المساهمين في الشركة الأم الذي يتم تمثيلهم في مجلس الإدارة بالإضافة إلى المساهمين الرئيسيين والشركات التي يكون أحد أعضاء مجلس إدارتها عضواً في مجلس إدارة الشركة الأم وفي الشركات الزميلة في ذات الوقت. قامت المجموعة في سياق العمل المعتاد بتنفيذ بعض المعاملات خلال الفترة مع أطراف ذات علاقة. فيما يلي المعاملات التي تم إدراجها في البيانات المالية:

فيما يلي المعاملات مع أطراف ذات العلاقة التي تم إدراجها في بيان الدخل المرحلي المجمع المكثف:

الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو		
2010	2011	
633	919	أتعاب الإدارة

فيما يلي الأرصدة مع الأطراف ذات العلاقة والمبينة في بيان المركز المالي المرحلي المجمع المكثف:

الستة أشهر المنتهية في 30 يونيو		الستة أشهر المنتهية في 31 ديسمبر (مدققة)	30 يونيو
2010	2010	2011	2011
68,901	-	-	-
-	3,997	4,756	

مدينون تجاريون  
دائنون تجاريون

الستة أشهر المنتهية في		
2010	2011	
18,450	19,500	مكافأة أفراد الإدارة الرئيسيين
2,813	2,813	منافع المدى القصير
21,263	22,313	مكافآت نهاية الخدمة

شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المنكورة بالدينار الكويتي)

10 معلومات القطاع

يتم تنظيم أنشطة المجموعة في ثلاثة قطاعات رئيسية حسب نظام التقارير الداخلية كما يلي:

- القطاع التجاري: ويتضمن إنتاج وبيع المشاتل ونباتات الزينة.
- قطاع المشاريع: ويتمثل في تقديم الخدمات الزراعية للبيساتين وصيانتها.
- قطاع الاستثمار

فيما يلي الأنشطة الرئيسية لهذا القطاع:

30 يونيو 2011

الإجمالي	قطاع الاستثمار	قطاع المشاريع	القطاع التجاري	
2,704,337	172,781	794,199	1,737,357	إيرادات القطاع
268,560	172,781	30,048	65,731	أرباح القطاع
10,417,208	2,623,635	2,444,996	5,348,577	موجودات القطاع

30 يونيو 2010

الإجمالي	قطاع الاستثمار	قطاع المشاريع	القطاع التجاري	
3,365,802	333,084	951,423	2,081,295	إيرادات القطاع
525,348	333,084	(7,890)	200,154	أرباح القطاع
9,684,750	2,420,827	1,944,430	5,319,493	موجودات القطاع

الستة أشهر المنتهية  
في 30 يونيو

2010	2011	
525,348	268,560	تسويات
(23,486)	(12,391)	أرباح القطاع
501,862	256,169	التكاليف غير الموزعة
		أرباح القطاع



شركة النخيل للإنتاج الزراعي ش.م.ك. (مقفلة) وشركتها التابعة  
دولة الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة المكثفة (غير مدققة)  
للفترة المنتهية في 30 يونيو 2011  
(كافة المبالغ المذكورة بالدينار الكويتي)

#### 11 إيرادات أخرى

تتضمن الإيرادات الأخرى أرصدة مدينة من عميل تم شطبها في السابق من قبل إدارة الشركة الأم في 2010 وتمت استعادتها خلال الفترة الحالية نتيجة لقرار المحكمة الذي حكم بأحقية الشركة الأم في صافي مبلغ 82,966 دينار كويتي.

#### 12 التزامات محتملة

كان لدى الشركة الأم خطابات ضمان مقابل مشتريات من الخارج تبلغ 3,443,746 دينار كويتي (31 ديسمبر 2010: 3,693,587 دينار كويتي و30 يونيو 2010: 3,256,295 دينار كويتي).